

CONTENTS

STUDIES

- Michael Moser: Galician Paths toward the Ukrainian Standard Language:
the Grammars of Mykhajlo Osadca (1862/1864) and Pylyp Djačan (1865) 385–422
- Brygida Pudełko: Mother's Death: A Turning Point in the Lives
of Charles Dickens's David Copperfield and Lev Tolstoy's Nikolay Irtenev 423–435
- Yordan Lyutskanov: Karpov and Zoshchenko: Towards Self-Determination
of Russian Émigré Literature 436–455

MATERIALS AND DISCUSSIONS

- Andrey E. Botchkarev: On skuka 'boredom' in the Russian
Language Consciousness 456–466
- Irina V. Kuznetsova: Names of Oriental Sweets and Drinks in the Similes
of Some South Slavic Peoples (Compared to Other Languages) 467–479

REVIEWS, REPORTS and OBITUARIES see Contents in Czech

SLAVIA časopis pro slovanskou filologii Roč. 91, 2022, seš. 4

SLAVIA

časopis pro slovanskou filologii

Ročník 91

PRAHA 2022

sešit 4

ISSN 0037-6736

SLAVIA
časopis pro slovanskou filologii
Journal for Slavonic Philology

ročník 91, 2022, sešit 4

volume 91, 2022, issue 4

mezinárodní recenzovaný vědecký časopis
vychází od roku 1922
vydává Slovanský ústav AV ČR, v. v. i.

international peer reviewed scholarly journal
published since 1922
by the Institute of Slavonic Studies of the CAS

Vedoucí redaktor

Editor-in-Chief

Václav Čermák

Výkonná redakce

Internal Editorial Board

Marcel Černý, Martina Chromá, Miroslav Olšovský,
Karolína Skwarska, Eva Šlaufová

Mezinárodní redakční kruh

International Editorial Board

Magdalena Danielewiczowa (Warszawa), † Leszek Engelking (Łódź),
† Stanisław Gajda (Opole), Hana Gladkova (Praha), Tomáš Glanc (Zürich),
Dobromir Grigorov (Sofia), Tereza Chlaňová (Praha), Renate Lachmann (Konstanz),
Lubor Matejko (Bratislava), Aleksandr M. Moldovan (Moskva),
Boris Norman (Minsk), Aleksandra Pajak (Opole), Johannes M. Reinhart (Wien),
Dubravka Sesar (Zagreb), Marijan Šabić (Slavonski Brod)

Podrobné informace o časopisu
jsou dostupné na webové stránce:

Detailed information on the journal
is accessible at the website:

www.slu.cas.cz/4.html

Své příspěvky, korektury, korespondenci
i recenzní výtisky zasílejte na adresu:

Your papers, proofs, correspondence
and review issues kindly send to the address:

SLAVIA

Slovanský ústav AV ČR, v. v. i., Valentinská 1, CZ-110 00 Praha 1, Czech Republic
tel. +420 224 800 251; e-mail: slavia@slu.cas.cz

Distribution outside the Czech Republic:

Libraries:

Otto Harrassowitz GmbH & Co. KG
Booksellers & Subscription Agents
D-65174 Wiesbaden, Germany
service@harrassowitz.de
<http://www.harrassowitz.de>

Individuals and others:

SLOVART-G.T.G., s.r.o.
Krupinská 4, P. O. Box 152
SK-852 99, Bratislava 5, Slovakia
e-mail: info@slovart-gtg.sk
<http://www.slovart-gtg.sk>

Výrobu a distribuci (individuální předplatitelé, povinné výtisky a knihovny v ČR)

pro Slovanský ústav AV ČR, v. v. i., zajišťuje nakladatelství

Raport, s. r. o., Rakovník

Ottova 418, 269 01 Rakovník, raport@raport.cz

ISSN 0037-6736

Evidenční číslo MK ČR E 887

© Slovanský ústav AV ČR, v. v. i., 2022

OBSAH

ČLÁNKY

- Michael Moser: Galizische Wege zur ukrainischen Standardsprache:
die Grammatiken von Mychajlo Osadca (1862/1864)
und Pylyp Djačan (1865) 385–422
- Brygida Pudełko: Mother's Death: A Turning Point in the Lives
of Charles Dickens's David Copperfield and Lev Tolstoy's Nikolay Irtenev 423–435
- Йордан Люцканов: Карпов и Зоценко: к самоопределению русской
эмигрантской литературы 436–455

MATERIÁLY A DISKUSE

- Андрей Е. Бочкарев: О скуке в русском языковом сознании 456–466
- Ирина В. Кузнецова: Названия восточных сладостей и напитков в составе
устойчивых сравнений некоторых южнославянских народов
(на фоне других языков) 467–479

KRITIKY A REFERÁTY

- Staroslověnské dědictví ve staré češtině (F. Čajka) 480–488
- Novější polská literatura k slovanským Kašubům a k Pomoří ve středověku.
Výběr za poslední dvě desetiletí (P. Krafl) 489–496

ZPRÁVY

- Pokus o normativní mluvnicí kašubštiny (V. Knoll) 497–500
- Instituce a osobnosti ruské meziválečné emigrace v Československu
(D. Hašková) 500–503
- Staroslověnské dědictví v současných jazycích
(J. Villnow Komárková) 504–507
- Národní kánony ve středovýchodní Evropě (D. Dobiáš) 507–508

NEKROLOGY

- Jan Kořenský (J. Svobodová – D. Faltýnek) 509–512